
Circolare

Applicazione del codice QR per le organizzazioni di primo intervento

Traduzione del documento originale

Editore

Designwerk Technologies AG
www.designwerk.com
Member of the Volvo Group

Validità

Questo è un documento pubblico per i partner di Designwerk.

1 Prefazione

In caso di emergenza, è essenziale che le organizzazioni di primo intervento accedano rapidamente alle informazioni di cui hanno bisogno. È obbligatorio esporre queste informazioni su ogni camion.

Dall'ottobre 2022, sulle cabine dei camion elettrici di Designwerk sono stati applicati adesivi con un codice QR.

2 Introduzione

Per garantire che anche i veicoli precedentemente immessi sul mercato siano dotati di questi adesivi, è necessario verificarlo quando si lavora su un camion elettrico Designwerk.

In caso di mancanza di questi adesivi, è possibile richiederli a Designwerk Aftersales.

2.1 Parti di ricambio

Un set contiene 3 adesivi con il codice QR necessario.

Numero di articolo	Descrizione
110270	Codice QR per le organizzazioni di primo intervento per Volvo V2.X
112729	Codice QR per le organizzazioni di primo intervento per LOW CAB

3 Utilizzo del codice-QR



Il codice-QR può essere scansionato mediante un dispositivo di lettura munito di scanner codice-QR. Per esempio con un telefono mobile.

Un codice-QR è sufficiente. Nel sistema sono classificate tutte le lingue disponibili.

La lingua memorizzata nell'apparecchiatura genera automaticamente la corretta lingua di emissione del documento «Informazioni per organizzazioni di primo intervento».

3.1 Lingue disponibili



Information for public emergency services
Informationen für
Blaulichtorganisationen
Informations pour les secours d'urgence
Informazioni per le organizzazioni
di primo intervento

Il documento «Informazioni per le organizzazioni di primo intervento» è disponibile in quattro lingue.

- English Information for public emergency services
- Deutsch Informationen für Blaulichtorganisationen
- Français Informations pour les secours d'urgence
- Italiano Informazioni per le organizzazioni di primo intervento

La lingua del testo visualizzato viene selezionata tramite la lingua del sistema operativo del dispositivo. Se tale lingua non è disponibile, la visualizzazione avverrà in inglese.

4 Posizione corretta dell'adesivo codice-QR per Volvo V2.X

I codici-QR vanno posizionati su entrambi i gradini di accesso. Attraverso l'applicazione sui gradini di accesso, essi sono leggibili anche da una distanza più grande.

Cabina bassa - sinistra	Cabina bassa - destra	Cabina alta - sinistra	Cabina alta - destra
			

5 Posizione corretta dell'adesivo codice-QR per LOW CAB

I codici-QR vanno posizionati su entrambi i gradini di accesso. Attraverso l'applicazione sui gradini di accesso, essi sono leggibili anche da una distanza più grande.



6 Applicazione dei codici-QR

- Assicuratevi che l'area di destinazione sia priva di grasso e di polvere. A tal fine, pulite la superficie con un detergente a base di alcol.
- Rimuovete l'adesivo dal lato inferiore.
- Applicate l'adesivo sull'area di destinazione in modo tale che non si formino bollicine d'aria.